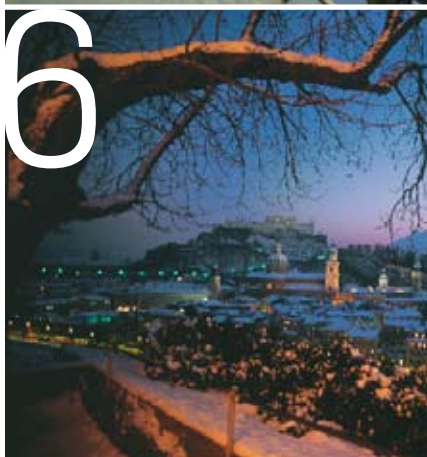




Para empezar bien el año, te invitamos a hincharte de *calçots* o morcilla, a descubrir uno de los pueblos más bonitos de España o a vibrar al ritmo de las composiciones de Mozart. ¿Te apetece acompañarnos?

**Ideas
para
reservar
ya**

TEXTO SUSANA GÓMEZ Y EVA MADRUGA





Disfruta de la gran fiesta gastronómica saboreando el preciado 'calçot' junto con la sabrosa salsa que lo acompaña

Valls, Tarragona Bienvenidos a la capital del 'calçot'

¿POR QUÉ IR AHORA?

A finales del siglo XIX, un payés solitario cocinó por primera vez en las brasas los brotes tiernos de unas cebollas viejas. La costumbre fue pasando de generación en generación hasta nuestros días, y ese descubrimiento se celebra actualmente en la capital de L'Alt Camp con la Gran Fiesta de la Calçotada. Como manda la tradición, el 23 de enero, con la sierra de Miramar como telón de fondo, una masía como escenario y la ciudad de Valls como platea,

las calles de la localidad se impregnan de un bullicio inusual que gira en torno al *calçot*. Por seis euros, todo aquel que lo desee podrá participar en la degustación de estos vegetales, así como bailar con los pasacalles, aprender cómo se cocinan o participar en un variado programa de actos culturales. El toque cultural a nuestra escapada lo dan la iglesia de Sant Joan, del siglo XVI, y la capilla d'El Roser, con un mosaico de azulejos que recrea la batalla de Lepanto.

PARA UNA ESCAPADA PERFECTA

- Puedes dormir en La Masoveria del Bosc, una antigua casa de labranza acondicionada que le dará a tu escapada un toque rural (lamasoveriadelbosc.com).
- Si después de tanto *calçot* te has quedado con hambre, prueba el restaurante Cervelló (masiacervello.com).

Benasque, Huesca Un valle de cuento de hadas

¿POR QUÉ IR AHORA?

Tres glaciares que suman cerca de 350 hectáreas son tan sólo una de las muchas maravillas de la naturaleza que te esperan en el valle de Benasque, un remedio muy eficaz contra el estrés, gracias a su inmensa belleza paisajística. Situada en la parte más oriental de la Comunidad de Aragón, al lado del Aneto y flanqueada por los valles de Arán y de Gistáin, la villa de Benasque se erige como cabeza de la comarca. Además de encontrarse al lado de la estación de esquí de Cerler, lo que la convierte en un destino invernal muy recomendable, está a un paso –o a un paseo sobre raquetas de nieve, como prefieras– del Parque Natural Posets Madaleta. Constituido en 1994 con el objetivo de salvaguardar sus monumentos naturales, el lugar hace sentirse a los visitantes como un punto insignificante dentro de

PARA UNA ESCAPADA PERFECTA

- Benasque es la población que cuenta con más oferta de alojamiento. Desde el cuatro estrellas Aneto (hotelesvalero.com/es/aneto) hasta el rural Hostal Parque Natural (974 344 584), a 6 kilómetros de la estación de esquí.
- Infórmate en benasque.com y turismobenasque.com.

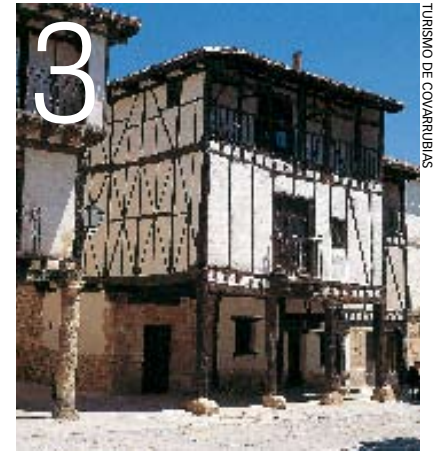
nuestro planeta. Al margen de las lenguas de hielo, ya de por sí impresionantes, el parque alberga el mayor número de cumbres que superan los 3.000 metros de altitud y reúne más de 95 lagos de origen glaciar. Muy cerca, los 25 habitantes de Anciles, el pueblo más alto del Pirineo aragonés (1.540 metros), te esperan para darte la bienvenida.



Este paraíso natural te espera



ARRIBA El pueblo de Benasque cubierto de nieve en invierno, fotografiado desde el mirador de Cerler ABAJO Una de las múltiples cascadas del Parque Posets Madaleta



La casa del antiguo boticario es un buen ejemplo de la arquitectura de la zona

Covarrubias, Burgos Al rico chorizo

¿POR QUÉ IR AHORA?

Si Valls es la escapada ideal para los amantes de *lo verde*, Covarrubias es el templo para los auténticos carnívoros. El primer domingo después de San Antón –este año el 23 de enero–, se celebra la Fiesta de la Matanza, un evento en el que se hace realidad el dicho que afirma que *del cerdo se aprovecha todo*. La plaza Mayor de la localidad burgalesa acoge este popular festejo, en el que se organiza la matanza del cerdo y la degustación de sus productos. Para culminar la visita y, de paso, hacer bajar el chorizo y las morcillas, muy cerca encontraremos el palacio de Fernán González, que actualmente acoge el ayuntamiento de la villa y conserva un arco románico del siglo XII digno de ver. También es interesante el Archivo del Adelantamiento de Castilla –hoy Oficina de Turismo y biblioteca municipal–, construido en 1575 en homenaje al doctor Vallés, capaz de aliviar los dolores de la gota a Felipe II. Además, está la casa del obispo Peña, en la que los perros tallados en la madera recorren parte de la fachada principal, o la del antiguo boticario, restaurada fielmente en 1991 conservando las características de la arquitectura tradicional de la zona. ¡Que aproveche!

PARA UNA ESCAPADA PERFECTA

- La gastronomía es un arte más en Covarrubias. Prueba la olla podrida en alguna de sus viejas posadas, convertidas en restaurantes como el De Galo, en Monseñor Vargas, 10 (degalo.com).
- Información en turismoburgos.org y ecovarrubias.com.



PERTTU SAKSA Y CIUDAD DE TURKU

Capital
Europea
de la
Cultura

5

FONOTECA ENT



En la Piazza San Carlo, en el corazón de la ciudad, puedes empaparte del auténtico Turín

Turín, Italia

Una escapada de película

¿POR QUÉ IR AHORA?

Hace 150 años de la Unificación de Italia y, aunque el país lo celebrará por todo lo alto durante doce meses, queremos ser los primeros en visitarlo. Por eso te proponemos que cojas un avión y te plantes en Turín. Situada a los pies del arco alpino occidental, la ciudad es una mezcla entre el barroco piemontés y la urbanística tradicional romana. Aunque la oferta turística es muy amplia, date una vuelta por el Museo Nacional del Cine, situado en la Mole Antonelliana, el símbolo arquitectónico de Turín. Con sus 167,5 metros de altura, el edificio estaba destinado a convertirse en una sinagoga judía, pero ahora acoge una extensa muestra con salas de proyección, una amplia videoteca, reliquias de famosas estrellas del séptimo arte y salas temáticas, e incluso te da la posibilidad de disfrutar de una película desde cómodos sillones. Una vez allí, no olvides subirte en su gran ascensor de cristal, que te elevará hasta un mirador con vistas a toda la ciudad. Después, degusta el famoso aperitivo italiano: todo un rito que casi nadie en la ciudad perdona y en el que lo importante, más que la bebida y la comida, es disfrutar de la compañía.

4

Turku, Finlandia

La cultura nunca descansa

¿POR QUÉ IR AHORA?

Finlandia es mucho más que Helsinki. A 160 kilómetros encontramos Turku, la ciudad más antigua del país, que, además, acoge este año, junto a Tallin, la capitalidad europea de la cultura. Las celebraciones comienzan el 14 de enero y en la inauguración podrás asistir a una forma muy especial de contar la historia de la ciudad, a través de

acrobacias aéreas, música, luces, pirotecnia y la participación de más de 2.000 personas. Más de cien eventos a lo largo del año quieren demostrar cómo la cultura influye en el bienestar físico y mental del ser humano. Una buena manera de comenzar la visita es con un paseo a orillas del río Aura, que divide la ciudad en dos partes, hasta llegar al puerto, en el que te recibirá un concierto de sirenas y

silbatos procedente de los barcos. En la ribera oriental encontrarás, al margen del centro histórico de la ciudad, monumentos como la catedral y museos como el Sibelius o el Ars Nova. Cruzando el río te esperan el castillo de Turku, símbolo de la marca de mostaza más popular de Finlandia, la casa Qwensel y el Museo de la Farmacia. No tienes más que abrigarte mucho y dedicarte a disfrutar.



ARRIBA La nieve convierte la ribera del río Aura en un lugar frío, pero idílico para pasear **SOBRE ESTAS LÍNEAS** Un espectáculo pirotécnico en la orilla

PARA UNA ESCAPADA PERFECTA

- Atrévete a probar delicias de la cocina nórdica como el reno en el Viking Restaurant (ravintolaharald.fi).
- Si te gusta alojarte en el centro de las ciudades para tenerlo todo a tiro de piedra, te aconsejamos el Sokos Hotel Seurahuone (sokoshotel.fi).
- Infórmate en turku.fi (en inglés) y finlandia.es.

PARA UNA ESCAPADA PERFECTA

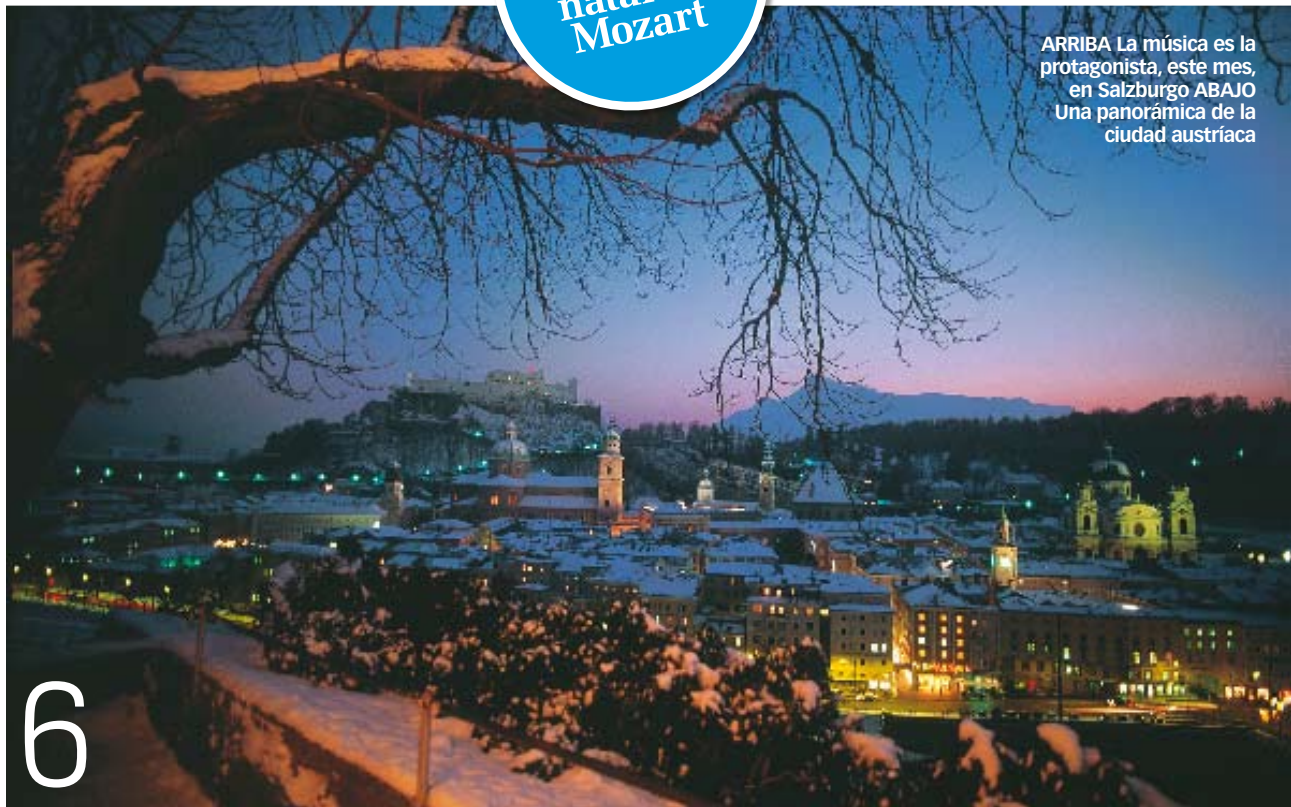
- Desde Madrid y Barcelona hay conexión aérea directa con el aeropuerto de Turín. Cada media hora salen trenes camino de la ciudad, situada a 16 kilómetros (comune.torino.it). También puedes hacer el trayecto en autobús (aeroportoditorino.it).
- Información en italiaturismo.es.

TURISMO DE AUSTRIA



Conoce la ciudad natal de Mozart

ARRIBA La música es la protagonista, este mes, en Salzburgo ABAJO Una panorámica de la ciudad austríaca



Salzburgo, Austria Locos por la música

¿POR QUÉ IR AHORA?

También conocida como la Roma del Norte, esta ciudad austríaca debe su nombre a la riqueza que le proporcionó el comercio con la sal. Pero Salzburgo es, además, un destino indispensable para los apasionados de la música, por ser la ciudad natal de Mozart. Del 21 al 30 de enero, todos aquellos que opten por esta escapada podrán disfrutar de la Semana de Mozart, con diversos conciertos que rinden homenaje al genial compositor.

Y si con la música no te basta, visita la casa Hagenauer, donde nació el autor del *Réquiem* que pone la carne de gallina. Situada en la calle Getreidegasse, actualmente alberga un museo en el que puedes ver las habitaciones donde residió Mozart y observar instrumentos históricos y otros objetos que pertenecieron al compositor. Para terminar, siéntate en un café y prueba la tarta que lleva su nombre, con *nougat*, chocolate y mazapán. ¿Qué más se puede pedir?

PARA UNA ESCAPADA PERFECTA

- Con el bono Salzburgcard podrás visitar toda la ciudad, ya que permite la entrada libre a los lugares de interés turístico y el uso del transporte público. A partir de 22 euros (los hay de 24, 48 o 72 horas).
- Información: austria.info/es y [## Berlín, Alemania Historia y tendencias](http://salzburg.info/es.</div><div data-bbox=)

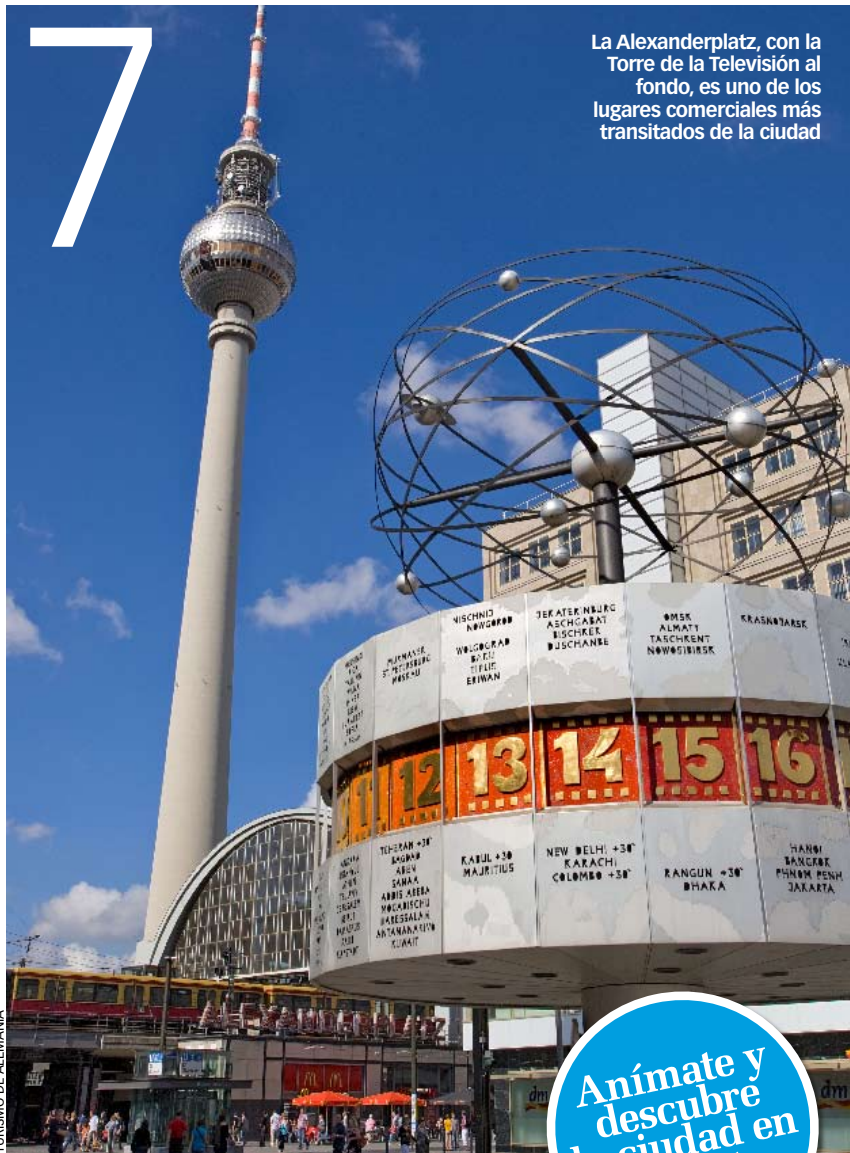
¿POR QUÉ IR AHORA?

Para visitar la capital alemana no hacen falta excusas, pero, si eres de los que van siempre a la última, éste es tu mes. Entre el 19 y el 21 de enero, Berlín celebra la Feria Bread & Butter, una cita indispensable de las nuevas tendencias de la moda urbana. Además, tendrás la posibilidad de comprobar por qué se dice que es una ciudad que nunca duerme: pasear por sus inmensos parques en bicicleta, probar las tradicionales salchichas en los puestos de comida rápida y elegir entre una amplia variedad de museos que albergan desde la puerta de la ciudad de Babilonia hasta los objetos más característicos de la escuela Bauhaus son algunas de sus ofertas. En tu escapada también tendrás presente la historia reciente de la ciudad, debido a los constantes encuentros con porciones de Muro que aún quedan diseminadas por Berlín, pero, si quieres

PARA UNA ESCAPADA PERFECTA

- En Berlín podrás comer o cenar a cualquier hora del día. Las zonas más animadas para hacerlo son los alrededores de Oranienburger Strasse, Charlottenburg o Schöneberg, con todo tipo de restaurantes y bares en los que probar la genuina cerveza.
- Información en alemania-turismo.com.

sumergirte un poco más en este campo, no te pierdas el Checkpoint Charlie, el más famoso de los pasos fronterizos. Y si te gustó la película *La vida de los otros*, termina el recorrido en el Museo de la Stasi. Situado en el edificio que fue sede del Ministerio para la Seguridad del Estado de la RDA, alberga antiguos despachos y todo tipo de herramientas de vigilancia.



La Alexanderplatz, con la Torre de la Televisión al fondo, es uno de los lugares comerciales más transitados de la ciudad

Anímate y descubre la ciudad en bicicleta

8



Los barcos y yates más caros del mundo se agrupan atracados en el puerto de Montecarlo

Montecarlo, Mónaco A todo lujo

¿POR QUÉ IR AHORA?

La celebración, del 19 al 23 de enero, del Rally de Montecarlo parece razón suficiente para acercarte al Principado, pero, si quieres alguna otra, sigue leyendo. Montecarlo es la cuna del lujo y el glamour por excelencia. Recortado en una roca sobre el Mediterráneo, su temperatura es suave durante el invierno, así que el frío no te impedirá vivir la ciudad por todo lo alto. Para empezar, vistete de fiesta y acude al Casino. El edificio, construido en 1863 por Charles Garnier —el arquitecto de la Ópera de París—, luce un atrio pavimentado de mármol. En el interior, la Sala de la Ópera, decorada en imponentes rojos y dorados, traslada a los visitantes a otro mundo. Concretamente, al de Ian Fleming, el creador de la saga *James Bond*, ya que el edificio le sirvió de inspiración a la hora de escribir *Casino Royale*. Como última curiosidad, debes saber que no encontrarás monegascos en las salas de juego, ya que tienen vetada la entrada. Finalmente, para zambullirte en un último baño de lujo, date una vuelta por el Carré d'Or, en el centro de la ciudad, donde las más prestigiosas firmas de alta costura, joyería y perfumería se agrupan formando un inmenso escaparate.

PARA UNA ESCAPADA PERFECTA

- Si te gusta disfrutar de la noche, no te pierdas los conciertos en vivo del Moods, en la Place du Casino (abierto hasta las 02 h), o el Black Legend, con música que abarca desde los años 70 hasta nuestros días (Route de la Piscine, 20).
- Infórmate en visitamonaco.com/es.

AYUNTAMIENTO DE ASTIGARRA Y TURISMO DE GUIPÚZCOA



En las sidrerías de la región podrás comprobar cómo cada barrica de madera confiere a esta bebida elaborada a base de manzana un sabor diferente

9



Astigarraga, Guipúzcoa ¡Un brindis por la manzana!

¿POR QUÉ IR AHORA?

¿Qué mejor momento para brindar con un vaso de sidra que cuando comienza la temporada del txotx? Astigarraga está considerada la capital de la sidra, en el País Vasco. Acoge 23 sidrerías, en las que se elabora este producto natural y de poca graduación a partir de la manzana. Situada a escasos 4 kilómetros de San Sebastián, entre los meses de enero a abril este pequeño pueblo recibe a miles de visitantes que acuden a catar la sidra de las diferentes barricas.

En pleno centro de Astigarraga, en la Casa de la Cultura, encontrarás la Sagardoetxea o Museo de la Sidra, que te permitirá conocer el origen de esta bebida y su gran influencia en la historia y la cultura del País Vasco. Cuenta también con un manzanal en el que pueden verse las distintas variedades de árboles. Y, como no todo va a ser beber, degusta el típico menú compuesto por tortilla de bacalao, bacalao frito con pimientos, chuletón y, de postre, nueces con membrillo.

PARA UNA ESCAPADA PERFECTA

- Está claro que éste es un viaje gastronómico, así que alegra el paladar en cualquiera de las sidrerías. Astarbe, cuyo origen se remonta al siglo XVI (943 551 527) o Lizeaga (943 468 290) son sólo dos ejemplos.
- Infórmate en sagardoetxea.com y gipuzkoaturismo.net.

Sant Mateu, Castellón A las puertas del Maestrazgo

¿POR QUÉ IR AHORA?

Declarado bien de interés cultural, Sant Mateu se alza como la capital histórica del Maestrazgo y como entrada para conocer esta comarca de inviernos suaves. Y aunque durante este mes la visitaremos para celebrar, junto con sus habitantes, el día de San Antonio, la localidad ofrece mucho más. La plaza Mayor, porticada y del siglo XIV, en la que se encuentra la fuente del Ángel, puede ser el punto de partida. Pasaremos por el ayuntamiento,

un claro ejemplo de la arquitectura típica de la zona, y encontraremos el callejón de los Judíos, un fragmento de la villa medieval que se remonta al siglo XVI y el palacio de Borrull. Allí está ubicada la Oficina de Turismo. Si después de tanto paseo aún no se te han quitado las ganas de caminar, coge uno de los tres senderos que discurren por diversas zonas de transición histórica, como la Vía Augusta. Una buena forma de recrearte con el clima y la naturaleza mediterráneos.

PARA UNA ESCAPADA PERFECTA

- Prueba los platos tradicionales de la región en el Restaurant dels Angels. Situado en la ermita que lleva el mismo nombre, ofrece las mejores vistas sobre la comarca (restaurantdesangels.com).
- Sant Mateu está bien comunicado por carretera, gracias a la A-7.
- Información en santmateu.com.



El santuario de la Mare de Déu dels Àngels, construido entre los siglos XVI y XVII, está situado en una pequeña colina con vistas a la villa

10

TURISMO DE SANT MATEU